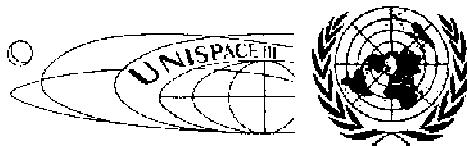


Distr.: Limited  
29 July 1999  
Arabic  
Original: English



## مؤتمر الأمم المتحدة الثالث المعنى باستكشاف الفضاء الخارجي واستخدامه في أغراض السلمية (اليونيسبيس الثالث)

فيينا

١٩٩٩ - ٣٠ تموز/يوليه

### تقرير اللجنة الثانية

نائب الرئيس/المقرر : كارلوس خوسيه برازيريس كامبيلو (البرازيل)

#### أولاً - مقدمة

#### ألف - إنشاء اللجنة الثانية وانتخاب أعضاء المكتب

١ - أنشأ المؤتمر اللجنة الثانية في جلسته العامة الأولى ، المعقدة في ١٩ تموز/يوليه ، وانتخب أعضاء مكتها التاليين :

الرئيس : شونجي موراي (اليابان)

نائب الرئيس : فلاديمير كوبال (الجمهورية التشيكية)

نائب الرئيس/المقرر : لوين غيلفان ميرا فيليبو (البرازيل)

#### باء - برنامج العمل

٢ - أسد المؤتمر إلى اللجنة الثانية النظر في البندين ٨ و ١١ من جدول الأعمال .

٣ - وطلب المؤتمر إلى اللجنة الثانية أن تقوم ، لدى نظرها في البندين ٨ و ١١ من جدول الأعمال ، ببحث وإقرار الأبواب ألف-٢ وباء وجيم وزاي من الفصل الثاني من الملخص ، والى الأبواب ألف-٢ وباء وجيم وزاي من الفصل الرابع من مشروع تقرير المؤتمر (Corr.2 A/CONF.184/3 و Corr.1

#### ثانياً - وقائع اللجنة الثانية

#### ألف - افتتاح الاجتماع

٤ - في الجلسة الأولى للجنة الثانية ، المعقدة في ٢٠ تموز/يوليه ، ألقى رئيس اللجنة الثانية كلمة افتتاحية .

باء - تنظيم الأعمال

٥ - استرعى الرئيس انتباه اللجنة الثانية الى النظام الداخلي للمؤتمر ، وقدم اقتراحات اضافية بشأن اجراءات عمل اللجنة وجدوله الزمني . ولدى اعتماد الجدول الزمني الاسترشادي لعملها ، اتفقـت اللجنة الثانية على توخي المرونة في بحث البنود المدرجة على جدول أعمالها .

٦ - وفي الجلسة التاسعة ، أبلغ الرئيس اللجنة الثانية بأن لويس غيلفان ميرا فيليو (البرازيل) لا يمكنه اكمال مدة ولايته ، وأن الهيئة العامة للمؤتمر اتفقت على أن يحل كارلوس خوسـيه برازيريس كامبـيلو (البرازيل) محلـه في منصب نائب رئيس/مقرر اللجنة الثانية لمدة المتبقـية من ولايته .

٧ - وعقدت اللجنة ما مجموعـه ١٢ جلـسة في الفـترة من ٢٠ إلى ٢٩ تموز/يولـيه ١٩٩٩ .

**ثالثا - حالة علوم وتكنولوجيا الفضاء وتطبيقاتها (البند ٨ من جدول الأعمال)**

٨ - بدأت اللجنة الثانية نظرـها في البند ٨ من جدول الأعمال في جلستها الأولى ، المعقوـدة في ٢٠ تمـوز/يولـيه .

٩ - واستـرعى الرئيس انتـباه اللجنة الثانية الى الأبواب ألف-٢ و بـاء وجـيم من المـلخص ، والـى الأبوـاب ألف-٢ وبـاء وجـيم من الفـصل الرابع من مشـروع تـقرير المؤـتمر (Corr.1 A/CONF.184/3) و Corr.2 ، الذي أحـالتـه اللجنة التـحضـيرـية الى المؤـتمر للـنظرـ فيه .

١٠ - وأـبـدـيتـ مـلاـحظـاتـ عـامـةـ بشـأنـ البـندـ ٨ـ منـ جـوـدـلـ الأـعـمـالـ ،ـ منـ مـمـثـيـ الأـرـجـنـتـينـ وـاكـواـدورـ وـأـلمـانـيـاـ وـإـيطـالـيـاـ وـالـبـرـازـيلـ وـجـمـهـورـيـةـ كـوـرـياـ وـفنـلـنـدـاـ وـكـنـداـ وـيـابـانـ .

١١ - وـنـظـرتـ الـلـجـنـةـ الثـانـيـةـ فـيـ الأـبـوـابـ الـأـلـفـ-٢ـ وـبـاءـ وجـيمـ منـ الفـصـلـ الثـانـيـ منـ المـلـخصـ ،ـ وـفيـ الأـبـوـابـ الـأـلـفـ-٢ـ وـبـاءـ وجـيمـ منـ الفـصـلـ الرابعـ منـ مشـروعـ تـقرـيرـ المؤـتمرـ ،ـ فـقـرـةـ فـقـرـةـ ،ـ وـأـبـدـيتـ مـلاـحظـاتـ مـفـصـلـةـ منـ أـجـلـ وـضـعـ النـصـ فـيـ صـيـغـتـهـ الـتـهـاـئـيـةـ .ـ وـاـسـتـنـادـاـ إـلـىـ مـلاـحظـاتـ الـتـيـ أـبـتـهـاـ الـلـجـنـةـ الثـانـيـةـ ،ـ أـعـدـتـ الـأـمـانـةـ التـنـفـيـذـيـةـ نـصـاـ مـنـقـحاـ .

١٢ - وـنـظـرتـ الـلـجـنـةـ الثـانـيـةـ أـيـضاـ فـيـ الـاقـتـرـاحـاتـ الـمـقـدـمـةـ مـنـ الـمـلـتـقـيـ التـقـنيـ بشـأنـ البـندـ ٨ـ منـ جـوـدـلـ الأـعـمـالـ .ـ وـبـعـدـ أـنـ حـلـتـ الـلـجـنـةـ الثـانـيـةـ تـلـكـ الـاقـتـرـاحـاتـ ،ـ أـعـادـتـ صـيـاغـةـ بـعـضـهـاـ وـقـبـلـتـهـ وـأـدـمـجـتـهـ فـيـ مـشـروعـ تـقرـيرـ المؤـتمرـ .

**رابعا - الفوائد الاقتصادية والاجتماعية (البند ١١ من جدول الأعمال)**

١٣ - بدأتـ الـلـجـنـةـ الثـانـيـةـ النـظـرـ فـيـ البـندـ ١١ـ منـ جـوـدـلـ الأـعـمـالـ فـيـ جـلـسـتـهـ الـخـامـسـةـ المعـقـوـدةـ فـيـ ٢٣ تمـوز/يـولـيهـ .

١٤ - واسترعى الرئيس انتباه اللجنة الثانية الى الباب زاي من الفصل الثاني من الملخص ، والى الباب زاي من الفصل الرابع من مشروع تقرير المؤتمر (A/CONF.184/3 و Corr.1 و Corr.2) الذي أحالته اللجنة التحضيرية الى المؤتمر للنظر فيه .

١٥ - وأبديت ملاحظات عامة بشأن البند ١١ من جدول الأعمال من جانب ممثلي ايطاليا والبرازيل وجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية .

١٦ - ونظرت اللجنة الثانية في الباب زاي من الفصل الثاني من الملخص ، وفي الباب زاي من الفصل الرابع من مشروع تقرير المؤتمر ، فقرة فقرة ، وأبدت ملاحظات مفصلة من أجل وضع النص في صيغته النهائية . واستنادا الى الملاحظات التي أبدتها اللجنة الثانية ، أعدت الأمانة التنفيذية نصا منقحا .

١٧ - ونظرت اللجنة الثانية أيضا في الاقتراحات المقدمة من الملتقى التقني بشأن البند ١١ من جدول الأعمال . وبعد أن درست هذه الاقتراحات بتحليل ، أعادت صياغة بعضها قبلته وأدرجته في مشروع تقرير المؤتمر .

#### **خامسا - الختام**

١٨ - في جلستها الثانية عشرة ، المعقدة في ٢٩ تموز/ يوليه ، اعتمدت اللجنة الثانية هذا التقرير واختتمت أعمالها .

١٩ - وأوصت اللجنة الثانية الهيئة العامة للمؤتمر باعتماد الأبواب ألف-٢ وباء وجيم وزاي من الفصل الثاني من الملخص ، والأبواب ألف-٢ وباء وجيم وزاي من الفصل الرابع من مشروع تقرير المؤتمر ، بصيغتها المعدلة من جانب اللجنة الثانية (A/CONF.184/C.2/L.13 و Add.1 إلى Add.5) .